



Az R. M. P. Arad-tartományi bizottsága és a tartományi néptanács lapja

X. évfolyam, 3019. szám

4 oldal, 20 bani

1954. november 4., csütörtök

A magasztos ünnep küszöbén

Néhány nap választ el a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójától. Közel 37 év előtt villant fel az „Aurora” cirkáló ágyúinak torlalttűze és ez jelentette az egész emberiség számára az új korszak, a kommunizmus hajnalát.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom a dolgozó parasztsággal szövélkezett orosz proletariátus megteremtette a világ leghatalmasabb államát, a szocializmus országát, ahol ma már a kommunizmus építésének gírási munkája folyik.

A Szovjetunió a földkerekség legfejlettebb ipari és mezőgazdasági államává izmosodott. Az ipari termelés volumenre már 1953-ban két és fél-szeresen túlhaladta a háborúelőtti, az 1940. évi színvonalat.

A szovjet állam békés gazdasága felvirágzásának, az ország védelmi képességének alapja a nehézipar volt és marad továbbra is. A párt vezetésével még a háború előtt az egész népgazdaság szocialista újjáépítése és az országnak az aktív védelemre való előkészítése folyamán elsőrangú hatalmas nehézipar jött létre. A háború utáni években újabb nagyszerű sikereket ért el a nehézipar fejlesztésében. A múlt évben például a Szovjetunióban 38 millió tonna acélt termeltek, kétszer annyit, mint 1940-ben. Gyors ütemben fejlődik a szovjet gépipar, amely 1953-ban 3,8-szer több gépet és felszerelést gyártott, mint 1940-ben.

A könnyűipar fejlesztésében elért sikerek megteremtették az előfeltételeket a fogyasztási javak termelésének jelentős fellendítésére. A kommunista párt és a szovjet kormány széleskörű programot dolgozott ki az élelmiszeripar gyorsított fejlesztésére, úgy, hogy 2–3 év alatt nagymértékben emelkedjen a lakosság közszükségleti cikkeivel való ellátásának színvonala. Míg például 1952-ben ezen iparágak termelése 10,5 százalékkal emelkedett, addig a múlt év második felében a növekedés 14 százalékos volt. Megnőtt és megszilárdult a mezőgazdaság technikai-anyagi alapja is. Számos intézkedés biztosítja a mezőgazdaság még jelentősebb fellendítését.

E néhány kiragadott számadat is megvilágítja a szocializmus világörvénelmi felsőbbrendűségét a kapitalizmus felett.

A Szovjetunió mérhetetlen erejét a béke megvédésének szolgálatába állította. Elég ha utalunk a legutóbbi szovjet jegyzékre, amely négyhatalmi tárgyalások megindítását javasolja a német kérdés békés rendezésére. A német militarizmus feltámasztásának megakadályozása nemcsak Európa, hanem az egész világ népeinek ügye. Eppen ezért fogadta minden bekeszerető ember őszinte örömmel az újabb szovjet javaslatokat. Gaston Palewski, a francia nemzetgyűlés alelnöke nyilatkozatában a többiek között ezeket mondta: „A leszerelés és az európai kérdés megoldása szempontjából képtelenség volna lebecsülni a szovjet javaslatoknak jelentőségét...”.

A világ leghatalmasabb állama a Szovjetunió megalakulásának első

pillanatától kezdve elkötelezte magát a béke szent ügye mellett és mindvégig kitart mellette.

A Nagy Október új korszak hajnalát nyitotta meg az egész emberiség előtt. Eppen ezért tekint ezekben az ünnepváró napokban száz és százmillió dolgozó Moszkva, a Szovjetunió szíve felé. Ezért fokozza munkalendületét minden szovjet dolgozó. Ezért harcolnak a kötelezettségvállalások teljesítéséért a népi demokratikus országok, közöttük hazánk dolgozói is.

Hagyománnyá vált, hogy a Szovjetunió millió és millió kétkézi és értelmiségi dolgozója újabb, még kimagaslóbb termelési-sikerekkel köszöntse a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulóját. A dnyepetrovicski „Petrovicski” üzemek dolgozói például a gyorsított módszernek felhasználásával október 14-én teljesítették tizenegy hónapos tervüket és 8000 tonna acélt adtak terven felül az országnak. A „Dzerzsinszki” textil-kombinát 12 nappal hamarabb fejezte be 10 hónapos tervét és az önköltségi ár csökkentésével egy millió rubel megtakarítást ért el. November 7. küszöbén Moszkva ötezer lakója költözik új, korszerű, kényelmes lakásba.

A népi demokratikus országok dolgozói, közöttük hazánk dolgozói, kimagasló termelési eredményekkel fogadják november 7-ét. Hajdu Gyula, a szocialista munka hőse például október 21-től kezdve brigádjával együtt 1958-ra termeli a szénét. Tartományunkban is kiváló termelési eredmények születtek. A „Refacerea” konzervgyár dolgozói október 16-án befejezték öt éves tervüket. A TEBA gyár új pamutfonódjában október 27-ig 1500 kiló fonalat termeltek terven felül.

A Szovjetunió és a népi demokratikus országok dolgozói tehát nagyszerű új termelési sikerekkel készülnek a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 37. évfordulójának megünneplésére. A sokszázmillió ember alkotó lendülete fokozásával közzönti a nagy évfordulót, amely elhozta számunkra a legdrágább kincset: a szabadságot.

A kizsákmányolás huszavágó bilincse alól felszabadult ember minden teremőrejét az építés szolgálatába állítja, hogy minél hamarabb elérje a kitűzött célt. Ez tapasztalható a Szovjetunióban és a népi demokratikus országokban egyaránt. A Nagy Október évfordulójának közelsége felszítja a remény tüzeit az amerikai gépgyári munkás, az angol dokkmunkás, a belga szénbányász, a francia gépkocsipari dolgozó szívében. Kitartást és erőt ad további harcukban a nagyobb darab kenyérért, a békéért, a szocializmusért.

Hazánk dolgozó népe a világ minden békeszerető népével együtt hálálte szívet tekint a Szovjetunióra, a béke megdönthetetlen bástyájára, százmilliók reménységére, a dicső és Kommunista Pártra, amely Marx-Engels-Lenin-Sztálin tanításaival felvilágosítja a boldog élet megteremtése felé vezető utat.

Szocialista versennyel november 7. tiszteletére!

1955 január 12-re termelnek

Chitu Stefan II., az aradi CFR TC 5. műhely vasöntődjének felelőse — kieresztő vassal a kezében — figyeli az olvasztókemence keménylővilágát a vas olvadását. Amikor megtelelőnek találja, megüti a jelzőkorongot.

Pascoi Gheorghe és Ardelean Aron IMSZ tagok a kieresztő vályu alá helyezik az öntőfázakat. Chitu elvtárs eltávolítja a föld-dugót a kieresztő nyílásból. Az 1300–1350 fokos megolvadt vas csillagokat szórva kigyózik alá.

Az öntőfázak megtelt folyékony vassal. Chitu elvtárs az erre a célra elkészített föld-dugóval elzárja a kifolyó nyílást.

A két ifjú — Chitu elvtárs felügyeletével — nagy figyelemmel egymásután önti tele folyékony vassal az elkészített formákat.

Chitu Stefan II. az öntőde minden dolgozójával külön havi, heti munkatervet készít. Az üzemosztályban minden héten elemzik a termelésben elért eredményeket és hiányosságokat és azokat, akik nem teljesítették a heti tervüket, kellő támogatásban részesítik.

Körülbelül három hónappal ezelőtt — az új vasolvastókemence kivételével — üzembehelyezték az

— Az épülő kommunizmus országából. (2. oldal).
— Teljesítették kötelezettségvállalásaikat. (3. oldal).
— Az aktivisták tapasztalataiból — A pártalapszervezetek tevékenységének fokozásáért. (3. oldal).
— A Német Demokratikus Köztársaságban megkezdődött a Német-Szovjet Barátság Hónapja (4. oldal).

— Dr. Petru Groza beszéde a pekingi repülőterén. (4. oldal).
— Tárgyalások az ENSZ-ben az önkormányzat nélküli területek kérdéséről. (4. oldal).
— Békévédelmi kongresszus Londonban. (4. oldal).
— Eszaki- és délkeleti közös értekezlet összehívását javasolja a Koreai NDK Legfelső Népgyűlése (4. oldal).

— Külpolitikai jegyzetek — Fasiszta boszorkányszombat Belgiumban. (4. oldal).
— Eltemették A. N. Kuzmint, a Szovjetunió kohászati miniszterét. (4. oldal).
— A Kínai Kommunista Párt vezetői megtekintették a pekingi szovjet kiállítását. (4. oldal).

A Román-Szovjet Barátság Hónapja

A Moldovai SzSZK táncgyűjtésének aradi vendégszereplése

Futó-tűzként terjed a hír a hazánkban vendégszereplő Moldovai SzSZK táncgyűjtésének sikeréről, arról a táncgyűjtésről, amely újabb és újabb elismerést váltja ki hazánk dolgozóinak a Román-Szovjet Barátság Hónapja alkalmával.

Városunkba is hamar eljutott a második Világifjúsági Találkozó díjat nyert táncgyűjtés újabb sikereinek híre. Ezze! magyarázható, hogy a keddi este előadásán zsúfolásig megtelt a tartományi Kulturpalota.

Kevés a szó, a jelző, amely hűen jellemezné a frisseségtől, népi derűlátástól megkapóan szép táncokat. A moldovai folklór legművészeiből táncosaival és dalaival jött vendégszereplésre hozzánk az együttes s a gazdag műsort oly káprázatos táncdassal, szeretettel és odaadással mutatta be, hogy játéka örökre bevésozódtunk emlékeztünkbe. Az izzig-vérgig őszinte, tiszta népi érzéseket közvetítő táncok és a zene mellett a változatosabb kosztümök hirdetik a moldovai népművészet gazdagságát, szépségét.

A „Joc” című tánc örökíti meg a moldovai néptáncok legtöbb motívumát. A jó kedvvel végzett munkáról ad képet a „Kaszás-tánc”, amely a kaszálás, a marokszedés és az asztagrakás mozdulatait oly hűséggel adja vissza, hogy a néző a munka mezején dolgozók között érzi magát. A „Kézfogó” a moldovai nép lelki tisztaságát, szépségét, életszeretét tükrözi.

Szintén nagy művészi élményt nyújtó száma az együttes műsorának a két moldovai román tánc: az avas-vidéki és a „Botos legénytánc”, amely a moldovai románság szabad, optimista, boldog életét fejezi ki.

A Moldovai SzSZK, a Szovjetunió egyik legkisebb szövetségi köztársasága, de táncgyűjtése egyike a legjobbaknak. Előadásuk a moldovai népi folklórának korlátlan fejlődési lehetőségeiről tanusodik. Műsorukon keresztül a néptánc, a népzene és a népviselet olyan termékeivel ismerkedünk meg, amelyeket csakis egy szabad föld fia mutathatnak fel.

A műsor végén Balace Nestor elvtárs, az ARLUS tartományi bizottságának elnöke városunk dolgozóinak köszönetét tolmácsolta a moldovai SzSZK táncgyűjtésének nagyszerű szereplésükért.

Balace Nestor elvtárs után Duma Gheorghe elvtárs, a városi néptanács elnöke tartott beszédet a román-szovjet barátságról és a szovjet művészek lelkes játékáról és példamutatójáról. Beszédét befejezve, városunk dolgozóinak a Szovjetunió és a táncgyűjtés iránti mély szeretete jeléül

ezüst serleget adott át az együttesnek, tagjainak pedig többen virágcsokrokat nyújtottak át.

N. A. Bolotov, a művészegyüttes vezetője, a moldovai SzSZK érdemes művésze átvette a serleget és megköszönte Arad lakosságának azt a mély és szívélyes fogadtatást, amelyben az együttest részesítették. Sok sikert kívánt városunk és hazánk szocializmus építő dolgozóinak.

Az elhangzott beszédek, akárcsak az együttes műsorának számai, viharos taps követte.

Üzembehelyezték

az új marosvásárhelyi automata telefonközpontot

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom tiszteletére október 30-án, délután 4 órakor üzembehelyezték Marosvásárhelyen az új automata telefonközpontot.

A szerelési munkát több mint egy évvel ezelőtt kezdték meg. A posta épületeire meg egy emeletet húztak, a telefonszolgálat helyiségeit kibővítették és korszerűsítették.

Marosvásárhelyen 1912-ben helyezték üzembe az első telefonközpontot. Ez azonban rövidesen elégtelennek bizonyult. A második világháborúban a visszavonuló fasiszta hordák felrobbantották a telefonközpontot. A felszabadulás után a telefonközpontot ismét üzembe helyezték, de az

már nem tudta kielégíteni a rohamosan fejlődő város szükségleteit. Ezért időszerte vált az új központ létesítése.

A marosvásárhelyi új automata központ a lehető legkorszerűbb. Teljes egészében csehszlovák vállalatok szállították. Építésével egyidejűleg a város telefonhálózatát további 25 kilométerrel kibővítették, a város központjában a külső vezetékek helyett kábeleket fektettek le.

Számos új készüléket szereltek fel, ami lehetővé tette, hogy a telefonelőfizetők száma meghaladja az ezret. Az előfizetők száma szüntelenül szaporodik. (Agerpres).

Zeneiskolai növendékek hangversenye R. M. Glier tiszteletére

A bukaresti zenei elemi- és középiskola növendékei hétfőn délután a Dales-teremben előadást tartottak R. M. Glier, Sztálin-díjas szovjet zeneszerző, a Szovjetunió népművésze tiszteletére.

A hangversenyen a két iskola legtehetségesebb növendékei szerepeltek, köztük Niculae Miulescu, Rodica Gheorghiu, Viorela Diaconu és Crim-

hilda Cristescu, a bukaresti VIT ifjú szőlista-versenyének kitüntetettjei. A műsor utolsó számaként Paul Stăicu, a IV. Világifjúsági Találkozó nemzetközi versenyének kitüntetettje előadta Glier kűrtversenyének első tételét.

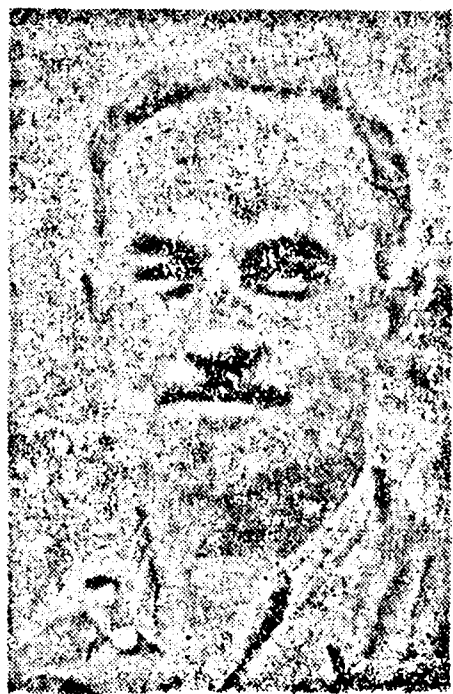
A zeneiskolai növendékek a műsor végzetével virágcsokrokat nyújtottak át Reinhold Gliernek. (Agerpres).

Újító dolgozók



MOZAIK GUSZTÁV

Az aradi „Dózsa György” hordógyár felelős technikus, többszörös újító. Az elmúlt hónapban átszervezte a kádárok munkáját és ennek folytán október 1–26 között 498 hordóval gyártottak többet, mint szeptemberben.



DREUCEAN NICOLAE

Az új gépeket karbantartó csoport felelőse a TEBA gyár fondájában. Többszörös újító, aki szívesen segíti az ifjummunkásokat és örömmel adja át gazdag tapasztalatait a kezdő dolgozóknak.

Gyorsítsuk meg az őszi munkálatok ütemét

Tartományunk területén az őszi mezőgazdasági munkálatok, főleg a vetés üteme nem kielégítő. November elsejéig tartományi vonatkozásban az őszi vetést csak 68,5 százalékban, az őszi vetőszántást 86,9 százalékban, a mélyszántást pedig 50 százalékban végezték el.

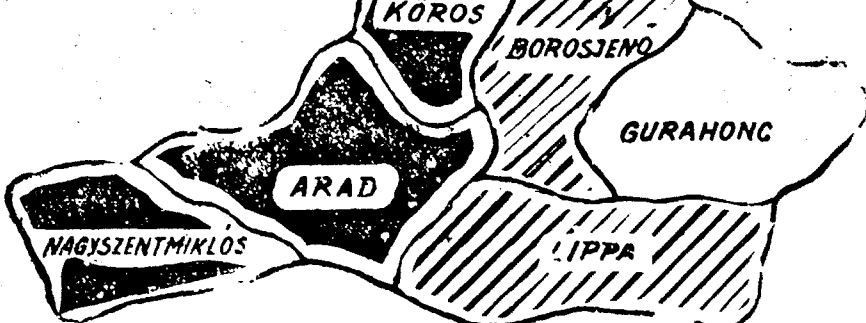
Gurahonrajon jár élen az őszi vetésben. Ebben a rajonban november elsejéig az őszi vetést 101,8 százalékban teljesítették. Lemaradtak a vetéssel Körös-, Nagyszentmiklósi- és Aradrajon 64,3, 64,8, illetve 65,1 százalékos teljesítéssel. A többi rajonokban a következők a helyzet: Lipparajonban 71,1 százalék, Borosjenőrajonban 70,7 százalék.

A lemaradás annak tulajdonítható, hogy nem használták fel az összes igák munkabíróképességét. Az elmúlt napokban például az igák napi munkaképességét csak 56,9 százalékban használták fel. Arad- és Nagyszentmiklósrájonban az igák munkabíróképességének csak 36,7 illetve 63 százaléka használták fel az őszi munkára.

A néptanácsok végrehajtó bizottságainak mielőbb fel kell számolniuk a szervezési terén mutatkozó hiányokat. A traktorok és az igák munkateljesítő képességét teljes mértékben értékesíteni kell.

A rajoni pártbizottságok és a néptanácsok végrehajtó bizottságai haldéktalanul tegyék meg a szükséges intézkedéseket az őszi vetés meggyorsítása érdekében.

Aradtartomány térképe



Jelmagyarázat: vetés: fehér: 101,8 százalék, vonalas: 70,7–71,1 százalék, fekete: 64,3–65,1 százalék.

99 százalékos minőségi eredmény

A „Gravura” üzem dolgozói is új sikerekkel köszöntik a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 37. évfordulóját.

Kimagasló eredményt ért el Fick Magda, — aki a vállalt 50 százalék helyett 179 százalékkal teljesítette tul előírányzatát — valamint Szekeres Erzsébet és Ardelean Maria ifjummunkások, akik 152, illetve 125 százalékos teljesítéssel köszöntik november 7-ét. Hasonlóan szép eredményeket értek el Nagy Katalin 150 százalékos, Bereczka Margit és Kondorossy Anna 136 százalékos teljesítéssel. Az említett dolgozókon kívül két Csutkih-módszerrel tevékenykedő brigádban 11 munkás folytatott minőségi versenyt. Mindkét brigád 99 százalékos minőségi eredményt ért el.

Az eredmények mellett azonban hiányosságok is mutatkoztak, különösen a prés és lakatos, valamint az ezüstöz és galvanizáló osztályokon. Ezek az osztályok gyengén foglalkoznak a szocialista versennyel. Engel József, levelező

Az épülő kommunizmus országából

Első tanév

— Esztorgályos lesznek. Holnap új élet kezdődik számunkra — a szorgalmas tanulás és az alkotó munka napjai.

Ezeket a szavakat Valentyina Lacin a érettségizett leány mondta a Szakszervezetek Házának Oszlopcarnokában, ahol az ipari pályára készülő, középközpontú végzett fiatalok ünnepélyes tanévnyitóra gyűltek össze. Szeptember 20-án ugyanis Moszkva, Leningrád és más városok műszaki iskoláiban megkezdődött a tanév. November elsejéig megindult az oktatás minden műszaki iskolában — összesen 250-ben.

Az új műszaki iskolákat a Munkaerőteremtő Főigazgatóságának keretében szervezték meg a középközpontú végzettségű ipari oktatására. Az oktatás tartama általában egy, honynolultabb foglalkozásoknál két esztendő. A szovjet állam mindent megtesz annak érdekében, hogy a volt középközpontú sikeresen sajátítsák el a magasabb általános műveltséget követelő foglalkozásokat. A műszaki iskolákban ingyenes az oktatás. Mindenki, aki sikeresen tanul, ugyanazt az ösztöndíjat kapja, mint az ipari technikumok harmadik évfolyamának tanulói. A vidékiek ingyenes lakást és ellátást kapnak. Azok, akik kitűnően végeznek és folytatni akarják munkájukat mellett is a tanulást, a főiskolák esti tanfolyamain tanulhatnak.

A szovjet balett mesterei



A leningrádi operaházban Rim-szkij-Korsakov: „Seherzade” című balettjét adták elő. Képünk a balett egyik jelenetét ábrázolja.

A Nagy Október a boldog életet biztosította a nők számára

A szovjet ország népei legnagyobb ünnepükre, a Nagy Októberi Szocialista Forradalom évfordulójára készülődnek.

37 év előtt Oroszország munkásosztály, szövetségben a dolgozó parasztsággal, a Kommunista Part vezetésével, szétzúzta a kapitalizmus láncát és felszámolta a régi társadalmat, amely a népek nagy vezetőjének V. I. Leninnek szavai szerint a következő elven alapult: vagy te rabolsz ki más, vagy más rabol ki téged; vagy te dolgozol másnak, vagy más dolgozik érted; vagy rabzolgát tartasz, vagy te leszel rabzolga. A Nagy Októberi Szocialista Forradalom a világ leghatalmasabb országában valóra változtatta a dolgozó népek álmát, az urak és szolgák nélküli szabad életet.

A Nagy Október vívmányainak jelentőségét különösen értékelik a győzelmes szocializmus országának asszonyai és leányai. A Nagy Október megadta nekik azt a boldogságot, hogy egy olyan társadalomban élhessenek és alkothassanak, amelyben minden embert már nem zsákmányolhat ki, amelyben a nőknek a férfakkal egyenlő jogai vannak.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom valóra váltotta a nők évszázados álmát, szétzúzta a nő és férfi közötti egyenlőtlenség láncát. Lenin már 1919-ben hangsúlyozta, hogy a szovjet hatalom Európa egyik legelmaradottabb országában annyit tett a nők felszabadításáért, az „erős” nemmel való egyenjogúságuk megvalósítása terén, amennyit a világ összes haladó, civilizált „demokrata” köztársaságai együttvéve nem tettek 130 év alatt.

A szovjet állam demokratikus jogokat biztosított a nőknek és bevonta őket az új társadalom felépítéséért folyó munkába. A szovjet állam fennállásának első napjaitól kezdve támogatta a nőket, hogy a jogokat élvezhessék. A világ leghaladóbb törvénykezése védi a szovjet nő munkáját és egészségét.

A szovjetek országában gondoskodás és megbecsülés övezi a dolgozó nőt és az anyát. Az alábbi néhány szám és tény azt mutatja, hogyan óvják a Szovjetunióban az anyát és gyermekét. Állami költségén több, mint 6.000 szülőotthont tartanak fenn, huszszor annyi ágyval, mint a forradalom előtt. Csúpan az egészségvédelmi hálózat vonalán 6.500 nyilvános orvosi rendelő nyílt meg az anyák és gyermekek számára. Az elmúlt évben a sokgyermekes és a magános anyák az államtól több, mint 6 millió rubel támogatást kaptak. Az ország óvodák és bölcsődék sűrű hálózatát

val rendelkeznek, amely évről-évre növekszik.

Azt a szerénv és nemes munkát, melyet a nő a gyermekek nevelése terén kifejt, a szocializmus országában hősiességek tekintik s a hősiesség aranycsillagával jutalmazák. 41 ezer többgyermekes anyát tüntettek ki a „Hős anyja” megtisztulással és több, mint 4 milliót az „Anyai dicsőség” rendjével és az „Anyaság” érdmével.

Az emberi méltóság emelése, az ember szellemi és testi képességének fejlesztése, az emberek boldogsága — e célok felé irányul a Szovjetunió társadalmi és gazdasági felépítésének minden munkája. A Kommunista Part és a szovjet kormány gondoskodása folytán a szovjet nő, az emberiség történetében először egy új élet kovácsa és elméjének, képességeinek teljes gazdagságát felhasználhatja. Szakértő nők nagy serege vezető helyet foglal el a népgazdaság, a tudomány és a kultúra minden területén. Csúpan a tudományos, oktatási és kulturális nevelőintézetekben több, mint 2 millió 700 ezer nő dolgozik.

A kolhozok földjein dolgozó nők példátlan szervező készségről tesznek tanúbizonyságot. A szovjet kolhoz paraszasszony, aki tanult és el-sajátította a kultúrát, az új típusú falunak ez a képviselője, már nem is emlékeztet az egykori elmaradt paraszasszonyra, akinek nehéz és sötét életét oly hiven örökölte meg az orosz klasszikus irodalom.

A szovjet nép nagyra értékelt a nő kulturális színvonalát, politikai érettségét, készségét és bölcsességét, kezdeményező szellemét, kitaratását és akaraterejét. A hazának tett kiváló szolgálatokért 2.346 nőt tüntettek ki a „Szovjetunió Hőse” és a „Szocialista Munka Hőse” címmel.

Ezenkívül körülbelül 900.000 nőt tüntettek ki különböző érdemrendekkel és kitüntetésekkel. 471 nő pedig Sztálin-díjat nyert el a tudomány, irodalom, művészet és találmányok terén végzett kiváló munkájáért.

A nő szellemi és alkotó erejének kivirágzása a szocializmus országában különösen kitűnt az államvezetésben való cselekvő részvétel terén. 348 nő képviselőt választottak a szovjet népek a Szovjetunió Legfelső Szovjetjébe. E szám sokkal több, mint az összes kapitalista országok parlamentjébe választott nők száma összesen. Több, mint 2.000 nő a szövetségi és autonóm köztársaságok Legfelső Szovjetjeinek képviselője, a helyi szovjetekben pedig felmúlójánál nagyobb a női képviselők száma.

Bárhon is dolgoznak a szovjet nők, — miniszteri állásban, gyárban, tu-

dományos kutatóintézetek laboratóriumában, a kolhozok szántóföldjén, színpadon, vagy geológiai expedícióban — tudatában vannak annak a ténynek, hogy munkájuk nagyszabású alkotó tevékenység.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom vívmányai a nők felszabadítása terén különösen jelentősek a hatalmas ország határvidékein, ahol a forradalom előtt a nőnek mind a társadalomban, mind a családban megalázó helyzete volt.

Mikor századunk negyvenes éveit körül Julius Fucsik, az ismert cseh antifasiszta író meglátogatta a Szovjetuniót és a középázsiai országokba is ellátogatott, a következőket jegyezte fel: „Nem véletlen, hogy a nők sorsáról szóló feljegyzések mennyisége olyan nagy. A nők sorsa még meglepőbb, mint a férfiaké. Az üzbég, tadzsik és turkmén férfiak az orosz kapitalisták és a cári gyarmati apparátus tisztviselőinek rabzolgái voltak. Az üzbég, tadzsik és turkmén nők pedig ezeknek a rabzolgáknak a rabzolgái. Milyen nagyjelentőségű történelmi eseményeknek kellett életükben lezajlanok, hogy ma a nők a szovjet köztársaságok állampolgáraivá váljanak, akik férjikkel egyenlő állampolgári jogokat élveznek!”

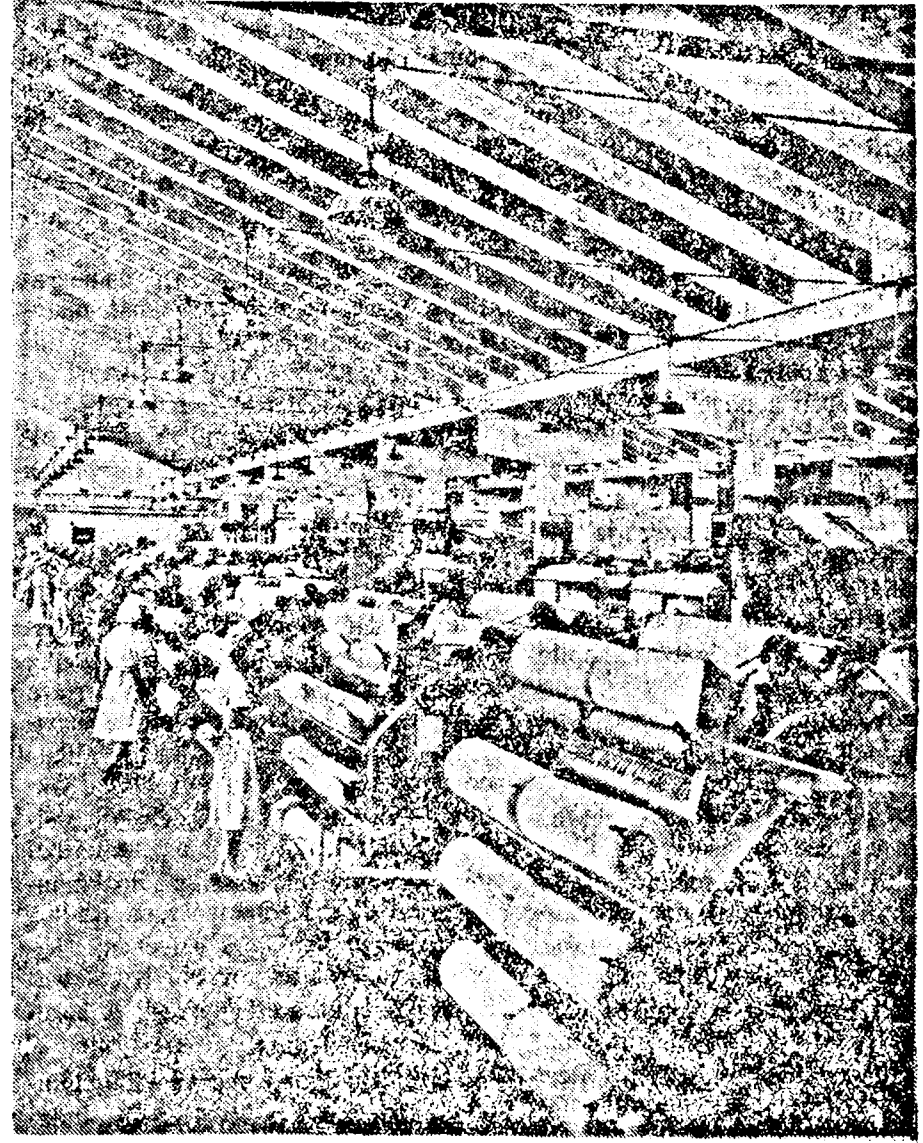
A multban elmaradt és jogfosztott üzbég nőkből a kommunizmus aktív építői lettek. Az üzbég ipar munkásainak, mérnökeinek, technikusainak és tisztviselőinek több, mint 45 százaléka nő. A köztársaság főiskoláiban és a középfokú műszaki iskolákban több, mint 25 ezer fiatal üzbég nő tanul. Üzbekisztánban 40 nő nyújtott be értekezést, hogy elnyerje a tudományok kandidátusa címet és 13 nő kapta meg a tudományok doktora címet. Az üzbég nők a férfakkal együtt vesznek részt köztársaságuk vezetésében és a köztársaság lakossága 16 nőt küldött a Szovjetunió Legfelső Szovjetjébe, hogy az üzbég népet ott képviselje.

Bármely szovjet nő életképe a Nagy Októberi Szocialista Forradalom vívmányait tükrözi. A Szovjetunióban és külföldön egyaránt ismertek az olyan nők, mint L. Dubrovina, az OSzSzk. közoktatásügyi miniszterhelyettese, H. Naszirova, a Szovjetunió népművésze, P. Anghelina, a Szovjetunió első traktorosnője, N. Bazanova, a Kazah Tudományos Akadémia állandó tagja és számos más nő. A fenti példák azonban nem kivételek, csúpan azokat az óriási lehetőségeket szemléltetik, amelyek a szocializmus országában nyitva állanak minden nő előtt.

Új üzemek a szovjetember szolgálatában



Az Eszt Szocialista Szovjet Köztársaságban hatalmasarányú vízzer-művet építenek. A képen a vízörmű jövőendő épületének alapárka látható. Az előtérben Oszkár Okszakasz, az építkezés legjobb lakatosa.



Ott, ahol néhány év előtt hatalmas pusztaság terült el, ma az új gyapjúposztó kombinát épületei emelkednek Krasznodárában. Ennek a vállalatnak üzei első sorozatban ma már kitűnő minőségű posztót, szöv-etet és más gyapjúholmikat gyártanak. A kombinát második sorozatának építése folyamatban van. A képen az új kombinát előfalon-képző osztálya látható.

Vizhatlan ruhaszövetek

Nem a szokásos módon impregnált — gummi-, vagy zsíradékoldattal átitatott — anyagokról van szó, hanem Dolgov és Voroncov leningrádi egyetemi tanárok tudományos kutatásainak egyik újabb eredményéről. A két tudós sokévi kísérletezés után megtalálta a különféle anyagok „vizizonyának” leküzdésére alkalmas orvosságot.

„Zuhogó esőben nyugodtan sétál egy férfi az utcán. Ruhájáról apró, kerek cseppekben pereg le a víz, akár a higany. A magyarázat egyszerű: öltönyét, kalapját, cipőjét az új eljárással tették vízhatlanná. Benzinben különleges szerves szilikátvegyületet oldottak fel, majd megmártották benne az öltönyt. A benzin nyomtalanul elpárolgott, a vegyület pedig igen vékony, még mikroszkóppal sem látható réteggel vonta be a ruhaanyag szálait oly szilárdan és tartósan, hogy még forrázással és vegyszerekkel sem lehet többé eltávolítani. Ennek a vízhatlanításnak nagy előnye, hogy egyáltalán nem látszik, nem is tapintható, sőt a cipő bórénak a porúsait sem

tömi el, tehát a preparált anyag megőrizi eredeti tulajdonságait. Sok érdekes kísérlet bizonyítja az új eljárás előnyeit. Például, ha akárcsak egyetlen tanár tudományos kutatásainak egyik újabb eredményéről. A két tudós sokévi kísérletezés után megtalálta a különféle anyagok „vizizonyának” leküzdésére alkalmas orvosságot.

A szovjet külkereskedelem a fejlődés útján

A Szovjetunió nagy sikereket ért el külkereskedelmének fejlesztése, a különböző országokkal való gazdasági kapcsolatok megerősítése és kibővítése terén.

Az elmúlt évben a Szovjetunió külkereskedelmének forgalma 23 milliárd rubelra emelkedett az 1952-es évi 20,8 milliárd rubellel szemben. Összehasonlításképpen csaknem négyszeresét érte el a Szovjetunió külkereskedelme a háború előtti színvonalnak.

A Szovjetunió külkereskedelmének volumenje ez év első felében 30 százalékkal volt nagyobb, mint a múlt év első felében. Különösen fejlenek és erősödnek a Szovjetunió gazdasági kapcsolatai a népi demokratikus országokkal. Mindezt a népi demokratikus országok népgazdasága tervek szerint, válságot nem ismerve fejlődik, a Szovjetunió kereskedelmével ezek az országokkal szüntelenül bővül. A Szovjetunió és a népi demokratikus országok közötti árucseré volumenje évről-évre növekszik.

A népi demokratikus országok külkereskedelmét elsősorban a Szovjetunióhoz fűzők szoros kapcsolatok. A Szovjetunióval való kereskedelem Kína, Románia, Bulgária és Albánia külkereskedelmének több, mint 50 százalékát képviseli. A Német Demokratikus Köztársaság külkereskedelmi forgalmának csaknem 50 százalékát, Lengyelország, Csehszlovákia és Magyarország külkereskedelmének közel egyharmadát, végül a Mongol Népköztársaság és a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság külkereskedelmének túlnyomórészt a Szovjetunióval bonyolítja le.

A népi demokratikus országok számára a Szovjetunió nemcsak szállító, a legfontosabb termékek szállítója, hanem egyben a legnagyobb vevő is. A népi demokratikus országok a Szovjetunióban szilárd piacot találnak, amely egyre jobban kiterjed

s amely nem ismeri a tőkés országok piacainak ingadozását és a konjunktúra anarchiáját.

A Szovjetunió egyre selesebb gazdasági kapcsolatai a népi demokratikus országokkal élénken igazolják, hogy ezeknek az országoknak népgazdasága sikerrel fejlődik. Ezek a kapcsolatok példaként szolgálnak arra a nemzetközi együttműködésre, amely jogegyenlőségen és kölcsönös előnyökön alapszik.

Közvetlenül a második világháború után a Szovjetunió kormány felhívta a háború következtében megszakított kereskedelmi kapcsolatait és különböző tőkésországokkal is gazdasági egyezményeket kötött. Ezek az egyezmények a kezdeményező és tőkésországok közötti kereskedelmi kapcsolatok alapjaként szolgáltak s az lehetőséget nyújtott volna arra, hogy kölcsönösen előnyös kereskedelem fejlődjen ki. Később azonban az USA egyes agresszív körrei által hozott intézkedések következtében a Kelet és Nyugat közötti kereskedelem lényegesen csökkent.

A demokratikus táborral való üzleti kapcsolatok megszakítása növelte a tőkés országok gazdasági nehézségeit és meginkább kifejezte ezekben az országokban az ellentmondásokat. A Szovjetunióval és a demokratikus tábor más országaival szemben folytatott hibás, megkülönböztető politika a gyakorlatban teljesen helytelennek bizonyult.

A növekvő gazdasági nehézségek, a belső piacok szűkülése és a verseny nagyfokú kiéleződése a tőkés országok külső piacain, arra késztetik ma a nyugati üzleti köröket, hogy mind nagyobb érdeklődést tanúsítsanak a demokráta táborral való kereskedelem kifejllesztése iránt. Anglia, Franciaország, Nyugat-Németország és más tőkés országok üzleti köréi mind határozottabban követelik a kereskedelmi korlátozások megszüntetését és a Szovjetunióval, valamint a demokráta tábor más országaival való kereskedelem kiterjedését, mert úgy vélik, hogy ez gazdasági nehézségeik csökkentésének realis feltétele. A tőkésországok arra irányuló törekvése, hogy a Nyugat és a Kelet közötti kereskedelmi kapcsolatokat kiterjesszék, minden esetben a szovjet kormány teljes támogatásának örvénnyel. A Szovjetunió hajlandó arra, hogy az egyenlőség és a kölcsönös előnyök alapján, más országok belső ügyeibe való be nem avatkozás alapján, megkülönböztetés, vagy diktátum kizárásának alapján, egyre bővíte a más országokkal folytatott kereskedelmét.

Azoknak az országoknak száma, amelyekkel a Szovjetunió kereskedelmi kapcsolatokat tart fenn szüntelenül növekszik. Az elmúlt évben ez országok száma 51-re ugrott s ezek közül 25 országgal a kereskedelmi kapcsolatok alapját évi, vagy több évi meg egyezmény alkotta. Az elmúlt év folyamán a Szovjetunió különböző országokkal kötött meg egyezéseket. Ezek közül csúpan Finnországot, Iránt, Franciaországot, Svédországot, Afganisztánt, Norvégia, Dániát, Izlandot, Görögországot, Argentínát, Olaszországot és Indiát említjük meg: de említsük még, hogy egyes országokkal — mint például Indiával — a Szovjetunió ezalkalommal kötött első ízben kereskedelmi szerződést. E szerződés, amelyet 5 évre kötöttek, nemcsak az indiai és a Szovjetunió közötti kereskedelmi kapcsolatok minden uton való fejlesztését és megerősítését célozza a szerződés értelmében, hanem a Szovjetunió műszaki segítségét is nyújt Indiának a szovjet berendezések szállítása során.

Az 1953 júliusában megkötött szovjet-francia kereskedelmi szerződés időtartama 3 év. Ez a szerződés lehetővé tette, hogy 1953-ban a szovjet-francia kereskedelem volumene 1952-höz viszonyítva megkétszereződjék. A két ország képviselői kölcsönösen kifejezték óhajukat, hogy a Szovjetunió és Franciaország közötti árucserének volumenje tovább növekedjen.

nek növelése céljából mindent el kell követni.

A kölcsönös előnyökön alapuló gazdasági kapcsolatok példája a szovjet-francia kereskedelmi kapcsolat, amely sikeresen fejlődik és 1953-ban például az 1951 évnek körülbelül kétszeresét érte el. Az év július 17-én Moszkvában elart áru-szállítási egyezmény a szovjet-francia kereskedelmi kapcsolatok további jelentékeny növekedését irányozza elő. Finnország exportja a Szovjetunióba 1960-ban 655 millió rubelre növekszik az 1954-es év 580 millió rubeles exportjával szemben. Ugyanakkor növekszik a Finnországból irányított szovjet áruk volumene is. Ennek értéke 1960-ban 495 millió rubel lesz az 1954-es év 425 millió rubeles behozatalával szemben.

Az 1954. év eleje óta eltelt időszakot az jellemzi, hogy állandóan bővültek a Szovjetunió kereskedelmi kapcsolatai a tőkés országokkal. Ezt igazolják azok a kereskedelmi egyezmények is, amelyeket a Szovjetunió különböző országokkal kötött, köztük Norvégiával, Izlanddal, Hollandiával, a belga-luxemburgi gazdasági unióval, Franciaországgal, Svédországgal, Finnországgal és Afganisztánnal kötött. A Szovjetunió és Görögország meg egyeztetek abban, hogy a jövő évben a kölcsönös áruszállítást az 1953 július 28-i a Szovjetunió és Görögország közötti kereskedelmi és fizetési egyezmény alapján bonyolítják le.

A Szovjetunió külkereskedelme a tőkés országokkal szüntelenül fejlődik, az USA agresszív köréi által támogatott mesterséges akadályok ellenére. Mind nagyobb azoknak a tőkés országoknak száma, amelyek abbéli óhajukat juttatták kifejezésre, hogy a Szovjetunióval és a demokratikus tábor többi országaival kereskedelmét folytassanak. A Kelet-Nyugat közti gazdasági együttműködés megerősítése és kiterjesztése viszont a nemzetközi feszültség enyhítéséhez járul hozzá.

